

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准的跨年度負擔：

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se os encargos plurianuais aprovados pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號 : 2023-M009
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 環境保護局
O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental
組織分類 : 601220, 220001
Classificação orgânica
獲判給實體 : 南方水務有限公司——前衛環寶科技發展有限公司合作經營
Adjudicatário : Companhia de Tecnologias South Water — Greenfort Consórcio
判給事項 : 路環污水處理廠的升級、營運及保養
Assunto da adjudicação : Modernização, operação e manutenção da Estação de Tratamento de Águas Residuais de Coloane
總金額 : \$1,392,962,576.54
Valor total
核准日期 : 2023/11/06

Data de autorização	
分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$114,042,301.00
2024	\$106,352,468.00
2025	\$265,933,297.00
2026	\$187,760,810.00
2027.....	\$170,997,050.00
2028	\$186,942,700.00
2029.....	\$161,087,410.00
2030.....	\$141,106,936.54
2031.....	\$58,739,604.00

分段支付編號 : 2023-P047
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 市政署
O serviço a que o orçamento respeita : Instituto para os Assuntos Municipais
組織分類 : 601723
Classificação orgânica
獲判給實體 : 長江建築有限公司
Adjudicatário : Companhia de Construção Cheong Kong Limitada
判給事項 : 澳門東亞運體育館下水道整治工程
Assunto da adjudicação : Obras de reordenamento da drenagem de águas da Nave Desportiva dos Jogos da Ásia Oriental de Macau
總金額 : \$56,717,500.00
Valor total
核准日期 : 2023/11/06

Data de autorização	
分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$1,000,000.00

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2024	\$55,717,500.00

分段支付編號 : 2023-P051
 Código do escalonamento
 承擔預算部門 : 衛生局
 O serviço a que o orçamento respeita : Serviços de Saúde
 組織分類 : 601701
 Classificação orgânica
 獲判給實體 : 艾奕康有限公司
 Adjudicatário : Aecom Asia Company Limited
 判給事項 : 康復醫院——項目管理及監察
 Assunto da adjudicação : Hospital de Reabilitação — Gestão e Fiscalização do Projecto
 總金額 : \$48,400,000.00
 Valor total
 核准日期 : 2023/11/06

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2024	\$13,200,000.00
2025	\$13,200,000.00
2026	\$13,200,000.00
2027.....	\$8,800,000.00

分段支付編號 : 2023-P058
 Código do escalonamento
 承擔預算部門 : 澳門大學
 O serviço a que o orçamento respeita : Universidade de Macau
 組織分類 : 601708
 Classificação orgânica
 獲判給實體 : 建信工程有限公司
 Adjudicatário : Companhia de Construção e Engenharia Rock-One, Limitada
 判給事項 : 澳門大學——S32教職員宿舍建造工程
 Assunto da adjudicação : Obras de Construção da Residência de Docentes e Funcionários S32 da Universidade de Macau
 總金額 : \$43,610,000.00
 Valor total
 核准日期 : 2023/11/06

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$13,083,000.00
2024	\$30,527,000.00

分段支付編號 : 2023-D009
 Código do escalonamento
 承擔預算部門 : 環境保護局——部門預算
 O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental — Orçamento do Serviço

組織分類 : 22000100
 Classificação orgânica
 獲判給實體 : 中信環境——振耀建築合作經營
 Adjudicatário : Consórcio de CITIC Environment — Genyfield Construction
 判給事項 : “澳門半島污水處理廠的營運及保養”服務
 Assunto da adjudicação : Serviços de «Operação e Manutenção da Estação de Tratamento de Águas Residuais da Península de Macau»
 總金額 : \$231,362,528.00

Valor total
 核准日期 : 2023/11/08

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2024	\$42,717,859.00
2025	\$46,028,371.00
2026	\$45,930,270.00
2027.....	\$46,282,110.00
2028	\$46,644,410.00
2029.....	\$3,759,508.00

分段支付編號 : 2023-P052

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 衛生局

O serviço a que o orçamento respeita : Serviços de Saúde

組織分類 : 601701

Classificação orgânica

獲判給實體 : 中國建築工程(澳門)有限公司/中國建築工程(香港)有限公司澳門分公司合作經營

Adjudicatário

判給事項 : 離島醫療綜合體——康復醫院大樓建造工程

Assunto da adjudicação : Complexo de Cuidados de Saúde das Ilhas — Empreitada de Construção do Edifício do Hospital de Reabilitação

總金額 : \$1,694,780,000.00

Valor total

核准日期 : 2023/11/13

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2024	\$262,168,951.19
2025	\$270,267,951.19
2026	\$721,859,951.19
2027.....	\$440,483,146.43

分段支付編號 : 2023-P048

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 澳門旅遊學院

O serviço a que o orçamento respeita : Instituto de Formação Turística de Macau

組織分類 : 601711

Classificação orgânica

獲判給實體 : 南方建築置業有限公司——新天地設計有限公司合作經營

Adjudicatário

判給事項 : 澳門旅遊學院銀禧樓設計及建造工程

Assunto da adjudicação : Empreitada de Concepção e Construção do Edifício do Jubileu de Prata do Instituto de Formação Turística de Macau

總金額 : \$123,800,520.00

Valor total

核准日期 : 2023/11/16

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$42,805,182.00
2024	\$65,200,000.00
2025	\$15,795,338.00

分段支付編號 : 2023-P060

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 澳門大學

O serviço a que o orçamento respeita : Universidade de Macau

組織分類 : 601708

Classificação orgânica

獲判給實體 : 建信工程有限公司

Adjudicatário : Companhia de Construção e Engenharia Rock-One, Limitada

判給事項 : 澳門大學——書院W12加建層建造工程

Assunto da adjudicação : Obras de Construção de pisos adicionais no Colégio Residencial W12 da Universidade de Macau

總金額 : \$52,900,000.00

Valor total

核准日期 : 2023/11/20

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$7,935,000.00
2024	\$38,220,250.00
2025	\$6,744,750.00

分段支付編號 : 2023-P061

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 澳門大學

O serviço a que o orçamento respeita : Universidade de Macau

組織分類 : 601708

Classificação orgânica

獲判給實體 : 建信工程有限公司

Adjudicatário : Companhia de Construção e Engenharia Rock-One, Limitada

判給事項 : 澳門大學——書院W11加建層建造工程

Assunto da adjudicação : Obras de Construção de Pisos Adicionais no Colégio Residencial W11 da Universidade de Macau

總金額 : \$53,600,000.00

Valor total

核准日期 : 2023/11/20

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$8,040,000.00
2024	\$38,726,000.00
2025	\$6,834,000.00

分段支付編號 : 2023-P062

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 公共建設局

O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços de Obras Públicas

組織分類 : 601228

Classificação orgânica

獲判給實體 : 建鵬——長億合作經營

Adjudicatário : Consórcio Companhia de Kin Pang — Cheung Yb

判給事項 : 媽閣EP2污水泵站重建工程——第一期

Assunto da adjudicação : Empreitada da reconstrução da Estação Elevatória das Águas Residuais da Barra (EP2) — 1.ª Fase

總金額 : \$19,638,219.82

Valor total

核准日期 : 2023/11/24

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2024	\$17,145,827.00
2025	\$2,492,392.82

分段支付編號 : 2023-P063

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 市政署

O serviço a que o orçamento respeita : Instituto para os Assuntos Municipais

組織分類 : 601723

Classificação orgânica

獲判給實體 : 景銘建築工程有限公司

Adjudicatário : Companhia de Construção e Obras Ken Meng Limitada

判給事項 : 石排灣社區公共設施及過路設施優化計劃——第三期

Assunto da adjudicação : Projecto de melhoramento das instalações públicas da comunidade de Seac Pai Van e das instalações de passagem — 3.ª fase

總金額 : \$36,270,133.40

Valor total

核准日期 : 2023/11/24

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023	\$1,529,325.00
2024	\$34,740,808.40

分段支付編號 : 2023-P064

Código do escalonamento

承擔預算部門 : 海事及水務局

O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

組織分類 : 601506

Classificação orgânica

獲判給實體 : 長江建築有限公司

Adjudicatário : Companhia de Construção Cheong Kong, Limitada

判給事項 : 新城填海A區與澳門半島連接橋(A2)建造工程——鋪設公共供水(自來水及中水)管道

Assunto da adjudicação : Empreitada de Construção de Via de Acesso (A2) entre a Zona “A” dos Novos Aterros Urbanos e Península de Macau — Instalação de condutas de abastecimento de água pública (água canalizada e água semi-tratada)

總金額 : \$27,354,118.00

Valor total

核准日期 : 2023/11/24

Data de autorização

分段支付年度

金額

Ano de escalonamento

Valor

2024\$27,354,118.00

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准修改的跨年度負擔：

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as alterações dos encargos plurianuais aprovadas pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號 : 2020-P003-02

Código do escalonamento

已公佈資料

: 第521/2017號行政長官批示；
澳門特別行政區公報二零二零年第三十九期第二組；
澳門特別行政區公報二零二一年第十八期第二組；

Informações publicadas

Despacho do Chefe do Executivo n.º 521/2017;
Boletim Oficial da RAEM n.º 39, Série II, de 2020;
Boletim Oficial da RAEM n.º 18, Série II, de 2021;

承擔預算部門

: 懲教管理局

O serviço a que o orçamento respeita

Direcção dos Serviços Correccionais

組織分類

: 601508

Classificação orgânica

獲判給實體

: 新城城市規劃暨工程顧問有限公司

Adjudicatário

CAA, Planeamento e Engenharia, Consultores Limitada

判給事項

: 新監獄附屬戶外設施工程——編製工程計劃

Assunto da adjudicação

Obras de Instalações ao Ar Livre Anexadas ao Novo Estabelecimento Prisional de Macau — Elaboração de Projecto

總金額

: \$3,900,000.00

Valor total

核准日期

: 2023/11/27

Data de autorização

分段支付年度

金額

Ano de escalonamento

Valor

2017.....\$390,000.00

2019.....\$975,000.00

2021.....\$975,000.00

2023\$1,170,000.00

2024\$390,000.00